

우리말 어휘의 시간을 읽다

아씨

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지

아씨 라는 단어의 역사

우리가 쓰고 있는 단어

아씨

완성된 이름

아씨

출처: 국립국어원 우리말어휘역사사전

아씨

한눈에 보는 기록

뜻
예전에, 아랫사람이 젊은 부녀자를 높여 이르던 말.

요약 연대표

표기	19세기	20세기	현재
아씨	☒	☒	☒
阿氏	☐	☐	☐

history.wordrow.kr wordrow

오늘의 뜻

예전에, 아랫사람이 젊은 부녀자를 높여 이르던 말.

문헌의 첫 기록

19세기

수록 용례

8개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 52자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

☞ 우리가 알고있는 '아씨'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

예전에, 아랫사람이 젊은 부녀자를 높여 이르던 말.

☞ 아씨의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

아씨의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
아씨 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	●→
阿氏 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→
兒氏 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 아씨
19세기20세기현재
- 阿氏
20세기

ㄱ 아씨의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

ㄱ 말의 구성과 어원

‘아씨’는 19세기부터 한글로 표기된 ‘아씨’로 나타나고 20세기부터 한자로 표기된 ‘阿氏’와 ‘兒氏’도 나타난다. ‘아씨’는 ‘아가’ 또는 ‘아기’에 한자어 ‘氏’를 한글로 표기한 ‘씨’가 결합한 ‘아가씨’ 또는 ‘아기씨’의 준말이다.

📖 문헌 속의 아씨

전체 용례 8개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

19세기 아씨 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

아씨

📖 출처 1880 한불사전 10

용례 01

66 문헌 용례

아씨 [兒氏].

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

📖 출처 1896 국한회어 곤:202

용례 02

66 문헌 용례

아씨 [阿氏].

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1897 한영사전 PART1:14

용례 03

66 문헌 용례

아씨 [阿氏].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

20세기 아씨, 阿氏, 兒氏 용례 5개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

아씨, 阿氏, 兒氏

출처 1900 제국신문 3월 6일 1면

용례 04

66 문헌 용례

아씨 압헤 낫코 전후 티도 씻어보니.

현대어 풀이

아씨 앞에 놓고 전후 태도를 뜯어보니.

출처 1907 서우 제8호 17면

용례 05

66 문헌 용례

몆가 盟誓코 阿氏의 仇를 報復하야 其 靈魂을 慰하리라.

현대어 풀이

내가 맹세코 아씨의 원수를 보복하여 그 영혼을 위로하리라.

출처 1908 빈상설 153

용례 06

66 문헌 용례

마님 마님 아씨게서 오심니다.

현대어 풀이

마님, 마님! 아씨께서 오십니다.

66 문헌 용례

바라건디 서방님은 소인의 참소로 옥 갇흔 아씨를 의심치 마르소서.

역 현대어 풀이

바라건대 서방님은 소인의 참소로 옥 같은 아씨를 의심치 마십시오.

66 문헌 용례

突然 四名의 怪漢이 出現하여 各其 拳銃을 擬하고 兒氏를 태운 대로 何處론지 疾走하였는데.

역 현대어 풀이

돌연 네 명의 괴한이 출현하여 각기 권총을 겨누고 아씨를 태운 대로 어디론지 질주하였는데.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

아씨의 보충 설명

한문 문헌에서는 이미 17세기에 ‘阿氏(아씨)’가, 18세기에 ‘兒氏(아씨)’가 나타난다. [예1] 子政生而阿氏病不能乳(이항복, 1629) [현대어 역] 자정(子政)이 태어났을 때 아씨가 병들어 젖을 먹일 수 없었다. [예2] 奈此兒氏何(송준길, 1768) [현대어 역] 이 아씨는 어찌해야 합니까? 다만, ‘阿氏(아씨)’는 문맥상 ‘모친’의 의미로 사용된 것으로 볼 수도 있다. ##《조선여속고》(이능화, 1927)에서는 우리나라 세속에서 ‘신부’를 ‘아씨’라고 하며, 이 ‘아씨’는 ‘아기씨’를 줄여 부르는 말이라고 하였다(我俗新婦稱曰阿氏, 阿氏, 阿只氏之縮呼也).

아씨 관련 낱말

아가씨, 아기씨

아씨의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

- 김민수 편 1997 《우리말 어원사전》 태학사



자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · [아씨의 뜻과 역사](#)

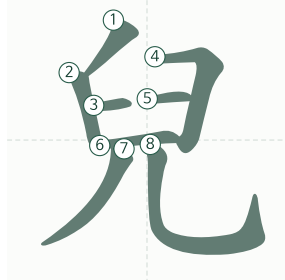
한자 한눈에 보기

1 / 9 · 52자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

兒

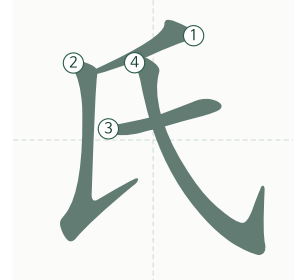
뜻·음 아이 아
총 8획 · 부수 儿



hanja.wordrow.kr/한자/兒/

氏

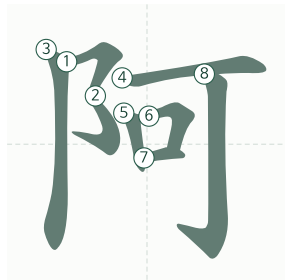
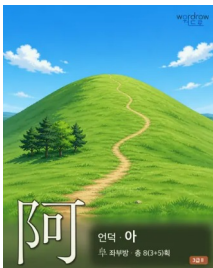
뜻·음 각시·성씨(姓氏) 씨
총 4획 · 부수 氏



hanja.wordrow.kr/한자/氏/

阿

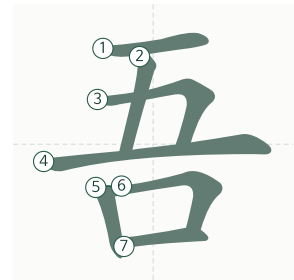
뜻·음 언덕 아
총 8획 · 부수 阜



hanja.wordrow.kr/한자/阿/

吾

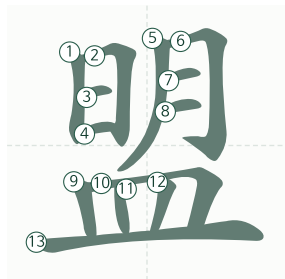
뜻·음 나 오
총 7획 · 부수 口



hanja.wordrow.kr/한자/吾/

盟

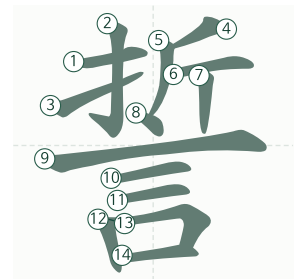
뜻·음 맹세 맹
총 13획 · 부수 皿



hanja.wordrow.kr/한자/盟/

誓

뜻·음 맹세할 서
총 14획 · 부수 言



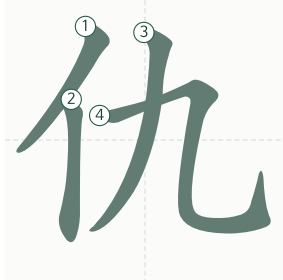
hanja.wordrow.kr/한자/誓/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

仇

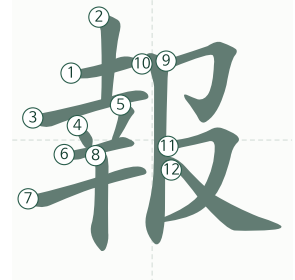
뜻·음 원수 구
총 4획 · 부수 人



hanja.wordrow.kr/한자/仇/

報

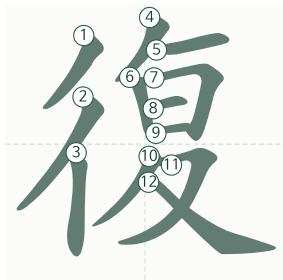
뜻·음 갚을·알릴 보
총 12획 · 부수 土



hanja.wordrow.kr/한자/報/

復

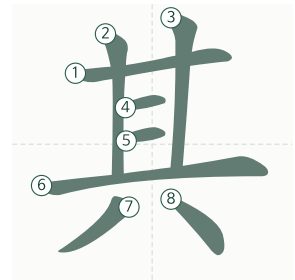
뜻·음 회복할 복 / 다시 부
총 12획 · 부수 彳



hanja.wordrow.kr/한자/復/

其

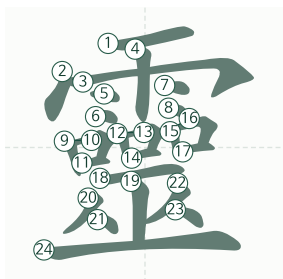
뜻·음 그 기
총 8획 · 부수 八



hanja.wordrow.kr/한자/其/

靈

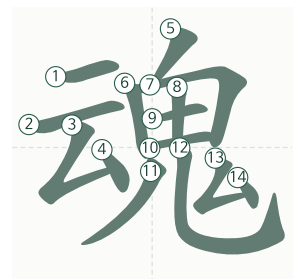
뜻·음 신령 령
총 24획 · 부수 雨



hanja.wordrow.kr/한자/靈/

魂

뜻·음 닳 혼
총 14획 · 부수 鬼



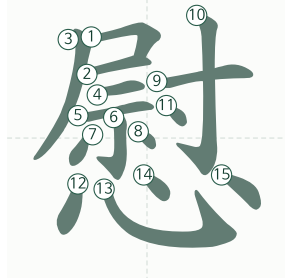
hanja.wordrow.kr/한자/魂/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

慰

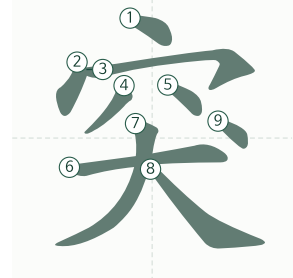
뜻·음 위로할 위
총 15획 · 부수 心



hanja.wordrow.kr/한자/慰/

突

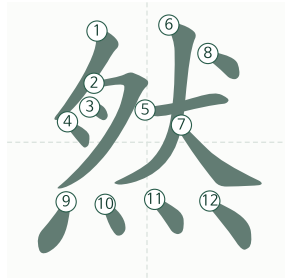
뜻·음 갑자기 돌
총 9획 · 부수 宀



hanja.wordrow.kr/한자/突/

然

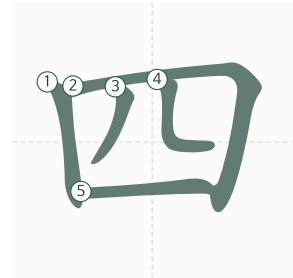
뜻·음 그럴 연
총 12획 · 부수 火



hanja.wordrow.kr/한자/然/

四

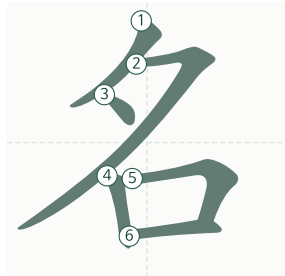
뜻·음 녀사
총 5획 · 부수 口



hanja.wordrow.kr/한자/四/

名

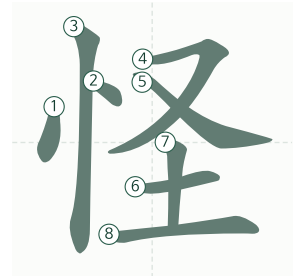
뜻·음 이름 명
총 6획 · 부수 口



hanja.wordrow.kr/한자/名/

怪

뜻·음 괴이할 괴
총 8획 · 부수 心



hanja.wordrow.kr/한자/怪/

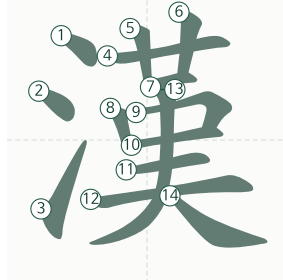
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

漢

뜻·음 한수·한나라 한

총 14획 · 부수 水

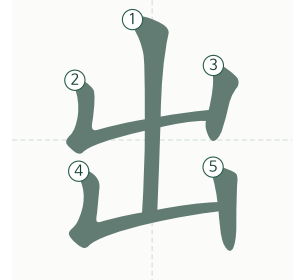


hanja.wordrow.kr/한자/漢/

出

뜻·음 날[生] 출

총 5획 · 부수 乚

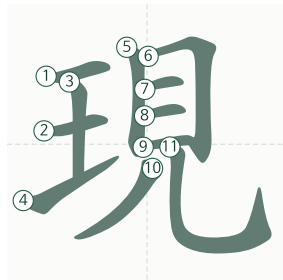


hanja.wordrow.kr/한자/出/

現

뜻·음 나타날 현

총 11획 · 부수 玉

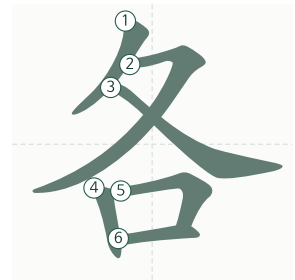


hanja.wordrow.kr/한자/現/

各

뜻·음 각각 각

총 6획 · 부수 口

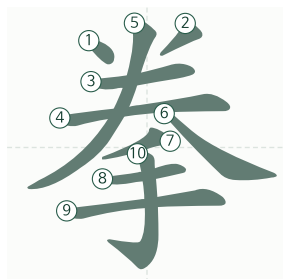


hanja.wordrow.kr/한자/各/

拳

뜻·음 주먹 권

총 10획 · 부수 手

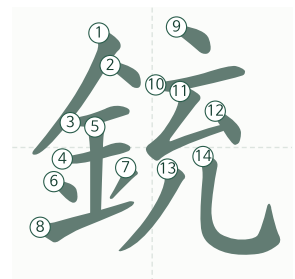


hanja.wordrow.kr/한자/拳/

銃

뜻·음 총 총

총 14획 · 부수 金



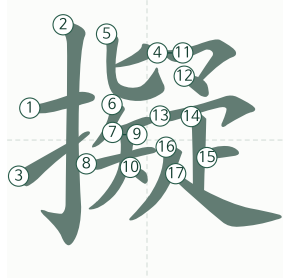
hanja.wordrow.kr/한자/銃/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

擬

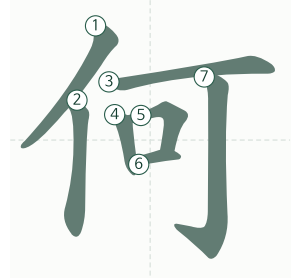
뜻·음 비길 의
총 17획 · 부수 手



hanja.wordrow.kr/한자/擬/

何

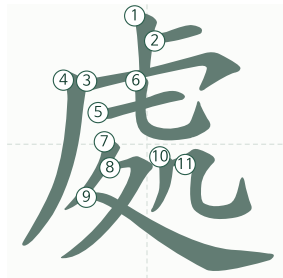
뜻·음 어찌 하
총 7획 · 부수 人



hanja.wordrow.kr/한자/何/

處

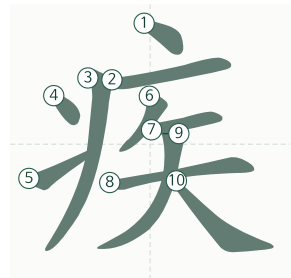
뜻·음 곳 처
총 11획 · 부수 虍



hanja.wordrow.kr/한자/處/

疾

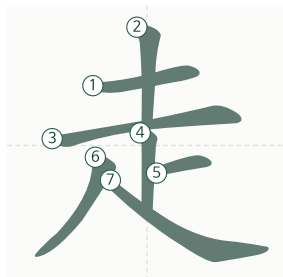
뜻·음 병 질
총 10획 · 부수 疒



hanja.wordrow.kr/한자/疾/

走

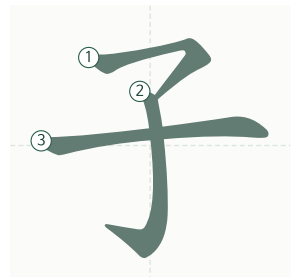
뜻·음 달릴 주
총 7획 · 부수 走



hanja.wordrow.kr/한자/走/

子

뜻·음 아들 자
총 3획 · 부수 子



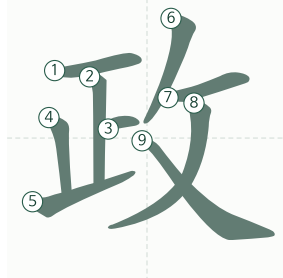
hanja.wordrow.kr/한자/子/

한자 한눈에 보기

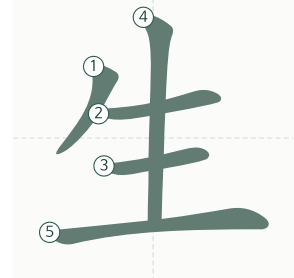
6 / 9 · 52자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

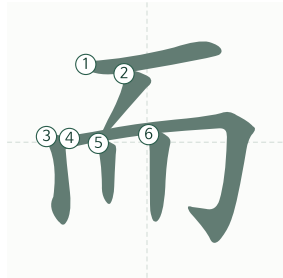
政

뜻·음 정사(政事) 정
총 9획 · 부수 攴hanja.wordrow.kr/한자/政/

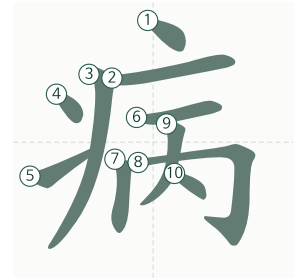
生

뜻·음 낱생
총 5획 · 부수 生hanja.wordrow.kr/한자/生/

而

뜻·음 말이을 이
총 6획 · 부수 而hanja.wordrow.kr/한자/而/

病

뜻·음 병병
총 10획 · 부수 疒hanja.wordrow.kr/한자/病/

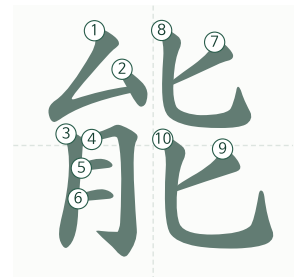
不

뜻·음 아닐 불
총 4획 · 부수 一

획순 자료 미제공

hanja.wordrow.kr/한자/不/

能

뜻·음 능할능
총 10획 · 부수 肉hanja.wordrow.kr/한자/能/

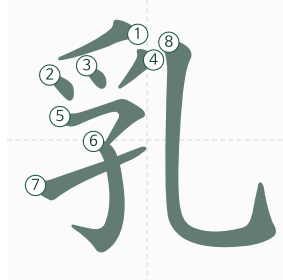
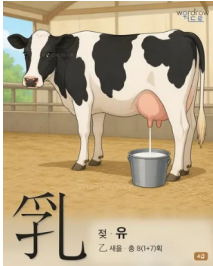
그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
 획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

乳

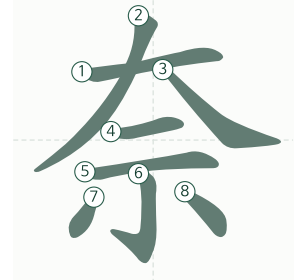
뜻·음 젖 유
총 8획 · 부수 乙



hanja.wordrow.kr/한자/乳/

奈

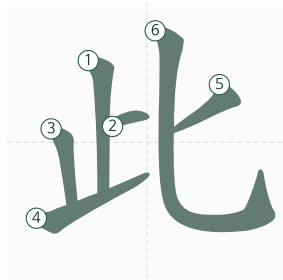
뜻·음 어찌 내
총 8획 · 부수 大



hanja.wordrow.kr/한자/奈/

此

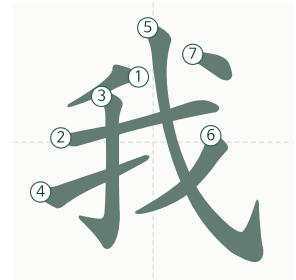
뜻·음 이 차
총 6획 · 부수 止



hanja.wordrow.kr/한자/此/

我

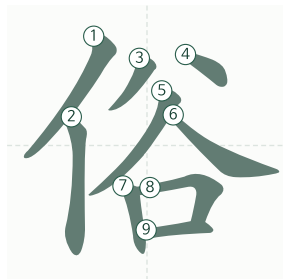
뜻·음 나 아
총 7획 · 부수 戈



hanja.wordrow.kr/한자/我/

俗

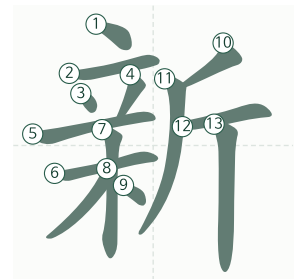
뜻·음 풍속 속
총 9획 · 부수 人



hanja.wordrow.kr/한자/俗/

新

뜻·음 새 신
총 13획 · 부수 斤



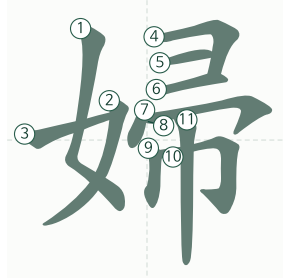
hanja.wordrow.kr/한자/新/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

婦

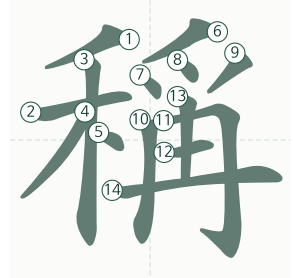
뜻·음 며느리 부
총 11획 · 부수 女



hanja.wordrow.kr/한자/婦/

稱

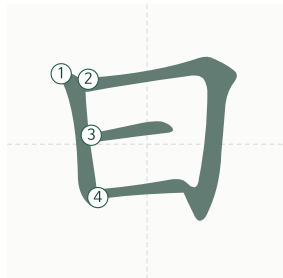
뜻·음 일컬을 칭
총 14획 · 부수 禾



hanja.wordrow.kr/한자/稱/

日

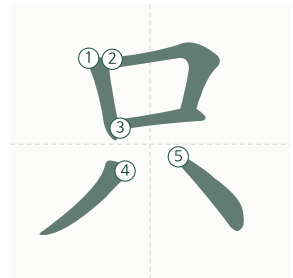
뜻·음 가로 알
총 4획 · 부수 日



hanja.wordrow.kr/한자/日/

只

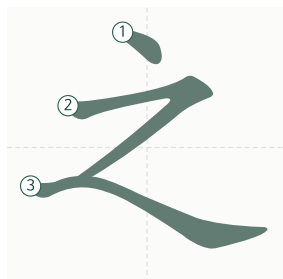
뜻·음 다만 지
총 5획 · 부수 口



hanja.wordrow.kr/한자/只/

之

뜻·음 갈 지
총 4획 · 부수 丿

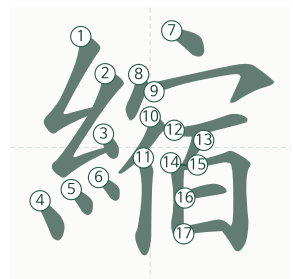


사전 4획 · 획순 그림 3획

hanja.wordrow.kr/한자/之/

縮

뜻·음 줄일 축
총 17획 · 부수 糸



hanja.wordrow.kr/한자/縮/

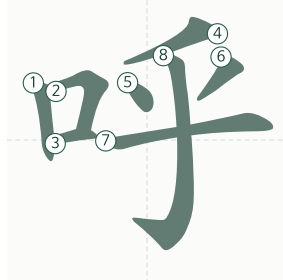
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

呼

뜻·음 부를 호

총 8획 · 부수 口

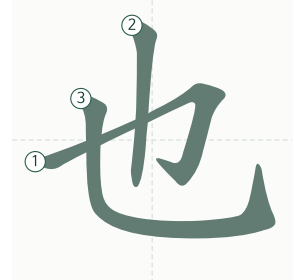
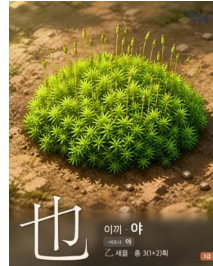


hanja.wordrow.kr/한자/呼/

也

뜻·음 이끼·어조사 야

총 3획 · 부수 乙

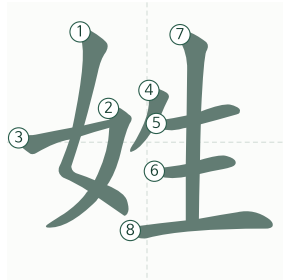


hanja.wordrow.kr/한자/也/

姓

뜻·음 성 성

총 8획 · 부수 女

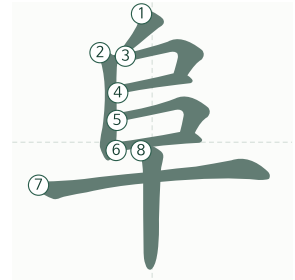
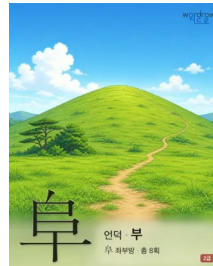


hanja.wordrow.kr/한자/姓/

阜

뜻·음 언덕 부

총 8획 · 부수 阜



hanja.wordrow.kr/한자/阜/